

Padavimas iz senoves apie szv. Martina ir zasas.

Garbe del szv. Martino ira cieleja krikščionybė no am-
zių prasiplatinus, kas ira da-
vadu daugibe vardu tojo szven-
to tarp krikščioniu. Daugelis
ira ir bažniezių po vardu tojo
szventoj.

Apie szventa Martina žino-
me iz senoves rasmu, jog už-
gimi kaip sunus riminio pul-
kauninko pietineje Vengrijoje
mete 316 Tevas jio buvo su
vaisku prisiunus in taje sže-
le, kad vaktnot rubezius priesz
pagonus.

Szv. Martinas, turedamas
vos 16 metu, instojo in vaiska
ir greitai slinko ant augstes-
niu lipniu. Tankei buvinejo
Rime ir ten galejo turet pui-
ku pasisekima, per savo teva,
nes budamas karzu riminiu
kaipo jaunikaits buvo pilnas
krikščionizmo žiniu, ko ta-
me laike ne galejo atvirai iz-
pažinet, ba ciela rimine cie-
sioriste buvo pagonizska. Mies-
tuose buvo daug apkriksztitu,
žinojo apie tai visi, nes valdže
ciela buvo pagonizska.

Szv. Martinas emi iz vais-
ko atstauka ir atvirai izpaži-
no mokla krikščionizska. Iz
tos priezasties turejo prasi-
szalint ant vienos salos ne toli
no Valaku; tenais da geriau
aspapazino su moklu Kristuso
ir nusidave kaip apasztalas in
szia dienne Francuzije, ku-
ri tame laike teipog-ig prigiu-
lejo prie Rimo ciesaoristes. Ži-
nome ir tai, jog mete 375 likos
biskupu Ture, užeđjo kloszto-
ri Marmate ir tenais Dievui
dusze atidave diena 11 Lap-
kricio 402 mete po užgimi-
miu Christaus. Valdi savo die-
cezieje per 27 metus.

Tai ir viskas kas dejos
apie szv. Martina apraszo.
Nes kodel taisas žaseles die-
noje szvento Martino kapa?
apie tai jio gyvenime nieko ne-
mizi, nes likos no to laiko pa-
davimas ka igi sziol užlaiki
iz padavinu žmonių. Kodel
daugiau žaselu izganubija
dienoja szv. Martino.

Szita senoves amziuose pa-
sakojo szteip, jog kada szv.
Martinus likos izskrintas ant
biskupu Toure, ne norejo per
prastuma jokiu spasabu tos
augstiniibes priimt ir kada
jio įjeszkojo, kad priimtu bis-
kupiste, pabejo ir pasisilepi
tvartelije kuriame buvo žasis
uždaritos. Gal butu jio ne už-
tike, nes kad žases nusigandu-
sios jio inėjimu gaganio, tai
zmonis dasipratia nusidavi in
tvarta ir užtiko szv. Martina
Turejo priimt augsta dinsta,
nes per ciela biskupavima per
27 metus ne smertelno patalo,
tai prasze visu, idant visas žas-
es Toure iszmuszu, ba jos
jam perszkadino liktie prastu
apasztalu.

To ne gali tiket, idant szv.
biskupas guledamas ant smer-
telnos lovos butu ne atlidus
žaselems už jiu kalte. Tai už
tat kita apisaka gražesni ir
teisingesni ira mums palikta
isz tame laikiniu padavinu;
del ko toje dienoje kiapa ža-
seles.

Szv. Martinas buvo savo
diecezieje Toure jau už givas-
ties labai gudotas ir milemas.
Kada gi pasklido žine apie
jio smerte, visi skubino in
Toure, kad atiduot paskutini
nuopelna del milemo biskupo.
Skubino iz cielos biskupistes
kuningai vietinei zokoninkai
ir krikščioniei. Žinojo jog
mieste bus daugibi žmonių
ant szermenu.

Tame laike ne buvo gelež-
keliu, restauracijų ne buvo;
tai kas tikta nusidavinejo in
Toure, tasai pasirupino maisto.
Biskupisteje Toure, ne visi
da buvo apkriksztiti, buvo te-
nais pagonizskas papratimas,
kad nuneszinet žases ant au-
kos del dievaiczių. Taikinda-
miesi su tuom papratimu, tai
kelaudami ant szermenu pa-
pami su savim keptas žases del
valgio. Laike szermenu tojo
szvento, kopia nieko ne valgi,
kaip tik žasiens ir tasai papra-
tamas užsiliko net igi szej die-
nai, jog dienoja szv. Martino
turi butie kepta žasis. Tasai
papatimas atejo no Francuzu
pas Vokieczius, o ne Vokie-
czių pas Lankus ir Lietuvius.

Dienoja szv. Martino,
Koznas žase paszecevo!

Trumpinėlei.

* Pirmutinis apgarsinimas,
kakis tai yra pamenamas, buvo
pripilintas ant katedrali-zku
durių Szv. Povilo.

* Prie katalikizsku Bažni-
czių Sv. Valst. priguli in 1,
500 chincziuku.

* Daugiau senu kavalieru
ir mergu randasi Irlandijoi ir
Szkotijoi.

* Galicijo yra daugiause
druskos akmenines. Kasiklos
tosios druskos turi didžio; 550
milu ilgio, 20 milu pločio o
250 pedu augstumo.

* No salu vermucku kas me-
tas izsžeza 17 milijonu svaru
cibulu. In ten vertetu visus
peisuocius iz Skulkino pavie-
to izsiuninti tai kaszin ar butu
užganadanti.

* Berline muzejuje randasi
szmetelis duonos buk turintis
4,500 metu.

* Londine yra 500 namu del
teatru, o 45 dideles sales del
muzikos. Prie teatru turi uszi
laikima 850,000 upatu.

A-B-Cela

—ARBA PRADZIA—
Skaitymo ir Raszymo
DEL VAIKU. 25c.

"Saule" Mahanoy Cty, Pa.



Amerikonizskas "Baseball."

Terp Najorkinio o Filadelfijos klubu atsibuna galejimas
kas iz juų yra geriausias klubas Baseball ant svieto. Lig
siam laikui laimejo Filadelfijos klubas nes da graju ne pa-
baige iz priezasties nuolatiniu lietaus. Kaip amerikieci
myli baseball galima iz sekancio skaitlaus dasiprast. Rege-
tojo ant to grajus buvo in 40,000 upatu mokedami už sedines
nog \$2 lig \$3. Ant triju graju likos surinkta \$195,914.50 iz
tu piningu 60 procentas ejna del tu ka laimejo o 40 procentas
del tu ka pralaimėjo. Augszciau grajotai ejna in parka, va-
dinasi jie "Athletics" o ju priezininkai "Giants."

Del muso vaiku.



Ir gyvulus atmena gera
zmogu.

Ukininkas Masulius labai
mylo žirgus ypacz sarteli,
kuri jis pats užsiaugino. Visa-
dos, budavo, sartieli ne už-
mirs laiku paszerti ir pagir-
dyti. Taipogi negailejo jam ir
skaniu avizeliu. Kai pamaty-
davo sartieli savo gera szejmi-
ninka tai nesiznodavo, ka iz
džiaugsmo ir bedaryti: žveng-
davo, szkinedavo...

Netiketai ukininkas Masu-
lis, dar pusamžiu neperzenges,
susirgo ir mire.

Sartelis, giliai atjaudzdamas
nelaime, nuleides galva veze
savo geraji globeja in kapus.

Ir kai palydovai, užkase
karsta, suragino sarteli grizti
namo, tai jis (sartelis), atsi-
grizes in kapus, ilgai žveng-
lyg sudiev sakydamas savo
szejmininkui.

Ir kiek kartu prisiejo sarte-
liui begti pro tuos kapus, tai
jis visados pazvelgdavo in juos
ir galiausiai suzvedavo.

Sakau "galilai", nes kaž-
koks pasilgimo balsas skver-
besi pro sartieli žandus.

Basas ir bekojis.

Atejo ruduo. Ore buvo pa-
geluo. Atsiedo pas pono ru-
mus vargasz elgeta, kurio
kojos buvo basos ir apdrasky-
tos gruodu.

Sztai atvažiuoja ir rumu po-
nas. Puius jo arkliai ir ka-
rieta.

— Ak—mano elgeta—sz-
tas ponas, nors taip puikiai
važiuoja, bet ir turi geras cze-
batus, az gi basas ir turiu
eiti peczias. Bet vos sustojo
pono vezimas, iszbeđgo tarnai
ir, iszsieme pona, nunesze jin
rumuosna... Ponas buvo be ko
ju.

— Vai Dievuliau—sako
elgeta—vely basas, bile su
kojom.

Ponas ant bokszto.

— Dvidezinti metu gyve-
nu pasaulyje,—suszuko jis—
o dabar tik pamacziau, buda-
mas ant bokszto, kaip menka
žmonija, kaip visi, palyginant
su manimi, mazi...

Kieme bezaizdami vaiku-
cziai linksmai sznekucziavo:
— Žiurekite, kas ten ant
bokszto?—

Ir visi vienodai nutare:—
Tai, tai!... žvirblys!...

Juožakai

Tai rots pelnas.

Turkijo, jagu uredninkas ne
gauna už viena menesi algos,
tai duoda jiam paczia, o jagu
už du, tai duoda dvi.

— Na kaip tavo uoszele
turisi?

— Dekui Dievui gerai.
— Ar jau pasveiko?
— Ne, jau po žeme....

Burdingerius:— Gademi
ana, kopustuose blake!

Gaspadine:— Privalai
džiaugtis, ba lovoje bus viena
mažiau....

Ant baliaus.

— Kodel Juozai ne szkoki?
— Bene az pasitusias.
— E, tai tau teip rodos.

Pati:— Tai tu veleri pasi-
gerei?

Viras:— Tai mat duszele.
Teip esi man graži, jog noretai
tave matit d'ilpine....

Kancelerijo pas naczel-
ninka.

Susibari du kancelistai ir
vienas sako:

— Ty maszennik-wor.
Antras kancelistas:

— Oj tu, Jau neira dide-
nio maszenniko ir voro už ta-
ve.

— Izgirdias tai naczelnin-
kas paszauke:

— Ej haspada, jus zinote
jog az ezion esmu.

Del moteriu ir mergu.

Tyki motere ir ne paplausz-
ka yra sargu savo doribes.

— Del tikrai milinczių mo-
tere yra svieto, del netikrai mi-
linczių svietas yra motere.

— Moteres geriau žino apie
meile, negu vyrai, o vienok
kožna iz jiu laukia, kad vy-
ras jaje pamiletu.

— Niekas tokios motinos
ne pagudoja, kuri pati dabi-
nasi o vaikai josios apskuria.

— Motere, kuri tuojaus bi-
le ka paima ant liezuvio, tai
visuomene del josios ne yra
prilanki.

— Cizistas vanduo, szviežes
oras, nepervirszinis darbas
ir zobowa—tai puikiau motere
dabina, negu krositi ir baltiti
veidelei.

— Merginos apie tai turi
ne užmirszt, jog szlavimas,
skalbimas ir naminis grivas
tai puikiaus del jiu usziemi-
mas.

— Darbszi mergina, su
cziene zobovoje ir nesivaliko
ja naktimis ant szkoki—tai svei-
ka ir gera ateiteje motere del
vyro. Mergina—gi kuri nakti-
mis valkiojosi ant szkoki, ne
turedama rubezių zobovoje—
tai yra kaip izskleritas veži-
mas, arba niekai motere, tan-
kiause be sveikatos ir megsta
draugavima su virais.

— Jagu mergina norinti
vyrams patikt, o yra ke szvari,
tai kas bus iz josios kaip sto-
sis motere.

— Daugelis moteriu turi
taji felerį, jog skaito ne misli-
damos, tai yra ne paiso ant to,
kokia nauda del ijuų skaiti
mas atnesza, o kokia szkada.

Labiause megsta skaitit apie
"vyrus ir mergas." vietoja pa-
imt szmeteli mokslizska arba
kuinga apie svietinius atsitiiki-
mus. Skaitimas tikta tada yra
naudingas, kada gali ka iz-
mukt.

— Motere papiktinanczių
kningu ne privalo iminet ne
in rankas.

— Jagu vyras yra prilau-
kus del moteres ar merginos,
tai rupinasi ijaie visame ap-
szviet. Vyras, kuris tikrai su
motere bovijasi, tai laiko ijaie
už zobovele—kuri kaip nu-
bosta, atmeta. Nes motere per
vyra mokinta, tai buna ran-
kraszti per jin parasztiš iz
kurio turi visi nauda.

— Motere papiktinanczių
kningu ne privalo iminet ne
in rankas.

— Jagu vyras yra prilau-
kus del moteres ar merginos,
tai rupinasi ijaie visame ap-
szviet. Vyras, kuris tikrai su
motere bovijasi, tai laiko ijaie
už zobovele—kuri kaip nu-
bosta, atmeta. Nes motere per
vyra mokinta, tai buna ran-
krasztiš per jin parasztiš iz
kurio turi visi nauda.

— Motere papiktinanczių
kningu ne privalo iminet ne
in rankas.

— Jagu vyras yra prilau-
kus del moteres ar merginos,
tai rupinasi ijaie visame ap-
szviet. Vyras, kuris tikrai su
motere bovijasi, tai laiko ijaie
už zobovele—kuri kaip nu-
bosta, atmeta. Nes motere per
vyra mokinta, tai buna ran-
krasztiš per jin parasztiš iz
kurio turi visi nauda.

— Motere papiktinanczių
kningu ne privalo iminet ne
in rankas.

— Jagu vyras yra prilau-
kus del moteres ar merginos,
tai rupinasi ijaie visame ap-
szviet. Vyras, kuris tikrai su
motere bovijasi, tai laiko ijaie
už zobovele—kuri kaip nu-
bosta, atmeta. Nes motere per
vyra mokinta, tai buna ran-
krasztiš per jin parasztiš iz
kurio turi visi nauda.

— Motere papiktinanczių
kningu ne privalo iminet ne
in rankas.

— Jagu vyras yra prilau-
kus del moteres ar merginos,
tai rupinasi ijaie visame ap-
szviet. Vyras, kuris tikrai su
motere bovijasi, tai laiko ijaie
už zobovele—kuri kaip nu-
bosta, atmeta. Nes motere per
vyra mokinta, tai buna ran-
krasztiš per jin parasztiš iz
kurio turi visi nauda.

— Motere papiktinanczių
kningu ne privalo iminet ne
in rankas.

— Jagu vyras yra prilau-
kus del moteres ar merginos,
tai rupinasi ijaie visame ap-
szviet. Vyras, kuris tikrai su
motere bovijasi, tai laiko ijaie
už zobovele—kuri kaip nu-
bosta, atmeta. Nes motere per
vyra mokinta, tai buna ran-
krasztiš per jin parasztiš iz
kurio turi visi nauda.

— Motere papiktinanczių
kningu ne privalo iminet ne
in rankas.

— Jagu vyras yra prilau-
kus del moteres ar merginos,
tai rupinasi ijaie visame ap-
szviet. Vyras, kuris tikrai su
motere bovijasi, tai laiko ijaie
už zobovele—kuri kaip nu-
bosta, atmeta. Nes motere per
vyra mokinta, tai buna ran-
krasztiš per jin parasztiš iz
kurio turi visi nauda.

— Motere papiktinanczių
kningu ne privalo iminet ne
in rankas.

— Jagu vyras yra prilau-
kus del moteres ar merginos,
tai rupinasi ijaie visame ap-
szviet. Vyras, kuris tikrai su
motere bovijasi, tai laiko ijaie
už zobovele—kuri kaip nu-
bosta, atmeta. Nes motere per
vyra mokinta, tai buna ran-
krasztiš per jin parasztiš iz
kurio turi visi nauda.

— Motere papiktinanczių
kningu ne privalo iminet ne
in rankas.

— Jagu vyras yra prilau-
kus del moteres ar merginos,
tai rupinasi ijaie visame ap-
szviet. Vyras, kuris tikrai su
motere bovijasi, tai laiko ijaie
už zobovele—kuri kaip nu-
bosta, atmeta. Nes motere per
vyra mokinta, tai buna ran-
krasztiš per jin parasztiš iz
kurio turi visi nauda.

— Motere papiktinanczių
kningu ne privalo iminet ne
in rankas.

— Jagu vyras yra prilau-
kus del moteres ar merginos,
tai rupinasi ijaie visame ap-
szviet. Vyras, kuris tikrai su
motere bovijasi, tai laiko ijaie
už zobovele—kuri kaip nu-
bosta, atmeta. Nes motere per
vyra mokinta, tai buna ran-
krasztiš per jin parasztiš iz
kurio turi visi nauda.

— Motere papiktinanczių
kningu ne privalo iminet ne
in rankas.

— Jagu vyras yra prilau-
kus del moteres ar merginos,
tai rupinasi ijaie visame ap-
szviet. Vyras, kuris tikrai su
motere bovijasi, tai laiko ijaie
už zobovele—kuri kaip nu-
bosta, atmeta. Nes motere per
vyra mokinta, tai buna ran-
krasztiš per jin parasztiš iz
kurio turi visi nauda.

— Motere papiktinanczių
kningu ne privalo iminet ne
in rankas.

— Jagu vyras yra prilau-
kus del moteres ar merginos,
tai rupinasi ijaie visame ap-
szviet. Vyras, kuris tikrai su
motere bovijasi, tai laiko ijaie
už zobovele—kuri kaip nu-
bosta, atmeta. Nes motere per
vyra mokinta, tai buna ran-
krasztiš per jin parasztiš iz
kurio turi visi nauda.

— Motere papiktinanczių
kningu ne privalo iminet ne
in rankas.

— Jagu vyras yra prilau-
kus del moteres ar merginos,
tai rupinasi ijaie visame ap-
szviet. Vyras, kuris tikrai su
motere bovijasi, tai laiko ijaie
už zobovele—kuri kaip nu-
bosta, atmeta. Nes motere per
vyra mokinta, tai buna ran-
krasztiš per jin parasztiš iz
kurio turi visi nauda.

— Motere papiktinanczių
kningu ne privalo iminet ne
in rankas.

— Jagu vyras yra prilau-
kus del moteres ar merginos,
tai rupinasi ijaie visame ap-
szviet. Vyras, kuris tikrai su
motere bovijasi, tai laiko ijaie
už zobovele—kuri kaip nu-
bosta, atmeta. Nes motere per
vyra mokinta, tai buna ran-
krasztiš per jin parasztiš iz
kurio turi visi nauda.

— Motere papiktinanczių
kningu ne privalo iminet ne
in rankas.

— Jagu vyras yra prilau-
kus del moteres ar merginos,
tai rupinasi ijaie visame ap-
szviet. Vyras, kuris tikrai su
motere bovijasi, tai laiko ijaie
už zobovele—kuri kaip nu-
bosta, atmeta. Nes motere per
vyra mokinta, tai buna ran-
krasztiš per jin parasztiš iz
kurio turi visi nauda.

— Motere papiktinanczių
kningu ne privalo iminet ne
in rankas.

— Jagu vyras yra prilau-
kus del moteres ar merginos,
tai rupinasi ijaie visame ap-
szviet. Vyras, kuris tikrai su
motere bovijasi, tai laiko ijaie
už zobovele—kuri kaip nu-
bosta, atmeta. Nes motere per
vyra mokinta, tai buna ran-
krasztiš per jin parasztiš iz
kurio turi visi nauda.

NAUJA KNYGA
-PO VARDU-
PRIEJGIAUSES
MOKSLAS
ANGLISZKO
LIEZUVIO BE
PAGIALBOS KITO.

Yra tai prakticzius Knyga
kokios lig sziol Lietuvoi turejo.

Ir teip sudeta, jog ka tikta
pribuvias Grinorius iz Lietuvos
gali in trumpa laika pats per
save iszmokti Angelska sziek
tiek kalbet.

Toji Knyga drucei apdaria
in Francuziai raudona audima
ir kasztuoją tikai \$1. Kasztus
nusiotumo mes apmokame.

SAULE Mahanoy City

Vienatine Lietuviszka

Agentura Amerikoje.

Ka užima pardavineju visokių
bizniu kokių tik randasi. Pasekmis
savo darba atliekame. Jaisu nori
savo bizni parduoti tai kreipkies pas
mus, mes rasime pirkeja. Pirkeji
patarnaujame dykai. Jaisu mislinai-
nate pirkiti Farma arba Namus kre-
ipkies pas mus asziasziki arba per
gromata. Mes visada turime daugybe
visokių Namu in Farmu, dydieliu ir
mažiu už labai pigia preke.

Adresavokite

A. K. Abraitis & Co.

—REAL ESTATE—

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

137 N. 13th. St., Philadelphia, Pa.

